



Sales Dept Ph: 075-622-5091  
Fax: 075-622-2400  
Main Office Ph: 075-622-5090  
Fax: 075-622-5098

EXPORTERS OF QUALITY NEW & USED VEHICLES  
IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
INTERNET ADDRESS: <http://www.ibcjapan.co.jp>

## INVOICE

MESSRS KIRDAN MOTORS LTD.  
51 MANCHESTER AVENUE, MAY PEN,  
CLARENDON  
COUNTRY JAMAICA

DATE 1/13/2020  
INVOICE NO. 86934944772

SHIPPED PER: Azalea Ace - KB  
FROM: Kobe TO: Kingston, Jamaica

SAILING ON OR ABOUT: 1/13/2020  
TERMS: T/T

<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u>		<u>AMOUNT</u>
1	TOYOTA PROBOX 2014 NCP50-0151152	USD 3,200

\* CIF Kingston in US Dollar

ONE UNIT(S) TOTAL TOTAL: USD 3,200

MARK & NO.

NO MARK

IBC Japan Ltd.

Shipper  
**IBC JAPAN LTD**  
 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
 FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
 TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098

印紙税申告納  
 使込時徳392  
 税務署承認済

C/L No.  
**KKLUJPN537567**

Consignee  
**KIRDAN MOTORS LTD.**  
 51 MANCHESTER AVENUE, MAY PEN,  
 CLARENDON JAMAICA  
 876-349-6348

**K K LINE**  
 KAWASAKI KISEN KAISHA, LTD.  
**BILL OF LADING**

Receiver (Party to whom delivery is to be made) - See Clause 13  
**KIRDAN MOTORS LTD.**  
 51 MANCHESTER AVENUE, MAY PEN,  
 CLARENDON JAMAICA  
 876-349-6348

**SHIPPED ON BOARD.** The goods or packages are to contain goods of the nature mentioned in apparent good order and condition unless otherwise indicated in the Bill of Lading to be transported subject to all the terms of the Bill of Lading and to other engagements not hereby excluded, with liberty to proceed for any part or parts within the voyage herein contracted for over Clause 14, to the port of destination or to other destinations as the ship can always safely go and leave. Heavy liftout of all cargo on deck is subject to water and weather, and there to be delivered as transhipped on provision of the charges therefor in the apparent local code and conditions here shipped in bulk or deck and in case of bulk goods, from ship's port to connections on the ship where Carrier's responsibility shall cease.

It is agreed that the custody and carriage of the goods are subject to the following terms which shall govern the relations, whatsoever they may be between the shipper, consignee, and the Carrier, master and ship in every respect, whether or not whatsoever occurring, and also in the event of demurrage or of unavailability of the ship at the time of loading or unloading of the cargo or subsequently and none of the terms of the Bill of Lading shall be deemed to have been waived by the Carrier unless by express written or written signed by a duly authorized agent of the Carrier.

Weight (Total) (Gross) (Net)

Place of origin (Port of loading)  
**AZALEA ACE KOBE, JAPAN**

SEE TERMS OF CARRIAGE AND OTHER TERMS ON REVERSE

Port of discharge (For Equipments See Clause 13)  
**KINGSTON, JAMAICA**

Remarks and Remarks (Remarks and Remarks for the Shipper's reference only)

NO MARK	Quantity (No. of Packages or Units)	Description of Goods	Weight (Gross)	Measurement (M3)
	1 UNIT	<b>FIRST ORIGINAL</b> USED MOTOR CARS TOYOTA PROBOX 2014 NCP50-0151152 COLOR : WHITE 419X169X152 HS CODE: 8703.22		
		<b>FREIGHT PREPAID AS ARRANGED</b>	1,040	10.763
	1 UNIT			
			1,040	10.763

**SURRENDERED**  
**AT YOKOHAMA JAPAN ON**  
**FEB. 14, 2020**  
**KAWASAKI KISEN KAISHA LTD. YOKOHAMA**

**FREIGHT PREPAID AS ARRANGED**

Ex. Rate (Place of origin) **YOKOHAMA, JAPAN** (Place and date of issue) **YOKOHAMA, JAPAN Jan. 13, 2020**  
 Total prepaid in local currency (No. of original Bills) **THREE (3)**  
**KAWASAKI KISEN KAISHA, LTD. AS CARRIER**

By *K. Nishimura*

**KMDS CO., LTD. AS AGENT FOR THE CARRIER**

ICS B/L

番号 00694  
整理番号 3411026992270111

# 輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初年度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Motor's serial number
品川 699ぬ 7011 車名 / Trademark of the maker of the vehicle	令和 1年 6月 24日 2019 year 6 month 24 day	平成 26年 6月 2014 year 6 month	
		NCP50-0151152 型式 / Model	原動機の型式 / Engine Model
			2NZ

トヨタ  
所有者の氏名又は名称  
トヨタモビリティサービス株式会社

所有者の住所  
東京都中央区日本橋浜町2丁目12-4

使用者の氏名又は名称  
使用者の住所  
東京都中央区日本橋浜町2丁目12-4

使用の本拠の位置  
使用の本拠の住所  
東京都中央区日本橋浜町2丁目12-4

使用の本拠の位置  
使用の本拠の住所  
東京都中央区日本橋浜町2丁目12-4

使用の本拠の位置  
使用の本拠の住所  
東京都中央区日本橋浜町2丁目12-4

自動車の種別 Classification of Vehicle	用途 Use	自家用・事業用の別 Purpose	車体の形状 Type of Body	乗車定員 Fixed Number	最大積載量 Maxim. Carry	車両重量 Weight	車両総重量 Gross Weight
小型 Small	貨物 Cargo	自家用 Private	バン Van	2[5]人	400[250]kg	1040kg	1550[1565]kg
総排気量又は定格出力 Engine Capacity	燃料の種別 Classification of Fuel	型式指定番号 Specification No.	類別区分番号 Classification No.	長さ Length	幅 Width	高さ Height	前軸重 FR Weight
1.29 L/gallon	ガソリン Gasoline	16516	0027	419cm	169cm	152cm	620kg
輸出予定日 Export scheduled date	輸出予定届出 Export scheduled date	輸出予定届出 Export scheduled date	輸出予定届出 Export scheduled date	輸出予定届出 Export scheduled date	輸出予定届出 Export scheduled date	輸出予定届出 Export scheduled date	輸出予定届出 Export scheduled date
令和 2020年 2月 6日	令和 2020年 6月 5日	令和 2020年 6月 5日	令和 2020年 6月 5日	令和 2020年 6月 5日	令和 2020年 6月 5日	令和 2020年 6月 5日	令和 2020年 6月 5日

【京都】輸出予定届出  
輸出に係る届出をした所有者は、輸出予定届出証明書に係る自動車が  
輸出されることなく、当該輸出予定届出証明書の有効期間が満了した  
ときは、当該有効期間が満了した日から15日以内に、最寄りの運輸  
支局等に当該輸出予定届出証明書を返納しなければなりません。

80,500km (平成30(2018)年6月1日)  
[旧走行距離計表示値/Mileage]  
60,100km (平成29(2017)年6月7日)  
以下余白

\*一時抹消中所有者 / Latest Owner  
I B C J a p a n 株式会社  
京都府京都市伏見区中島宮ノ前町64 [14256]  
[申請年月日/Date of Application]  
令和1(2019)年7月2日  
[走行距離計表示値/Mileage]

令和 1年 12月 6日  
2019 year 12 month 6 day  
Director-General of the District Transport Bureau or  
Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,  
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長  
京都市伏見区中島宮ノ前町64



裏面もご覧下さい。

No. 00694

## EXPORT CERTIFICATE

	License number	Last reg. Date	First reg. Month	Frame number						
SHINAGAWA	699 NU 7011	June, 24 , 2019	June, 2014	NCP50-0151152						
	Name		Model	Engine model						
TOYOTA		[ 194 ]	DBE-NCP50V	2NZ						
<u>Last owner's name</u>	IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA									
<u>Above address</u>	KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64									
<u>Last user's name</u>	*****									
<u>Above address</u>	*****									
<u>Above location</u>	*****									
<u>Category</u>	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle	Personal capacity	Cargo capacity	Net weight	Gross weight			
SMALL	CARGO	PRIVATE	VAN	2[5] <sup>people</sup>	400[250] kg	1040 kg	1550[1565] kg			
<u>Displacement or output/power</u> kw	Fuel	Type No.	Code no.	Length	Width	Height	F.F weight	F.R.	R.F.	R.R. weight
1,29 L	PETROL	16516	0027	419 cm	169 cm	152 cm	620 kg	- kg	- kg	420 kg
<u>EXPIRY DATE</u>	June, 5 , 2020									
<u>REMARK:</u>	[ SHINAGAWA ]									

December, 6 , 2019

TOKYO UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of

Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition



**The Trade Board Limited**  
An Agency of the Ministry of Industry  
Commerce, Agriculture and Fisheries  
of the Government of Jamaica

**Auto Terminal**  
JAPAN SINCE 1997

Certificate no. AJPWJMC19120629

Date of issue 27 December 2019

## Pre-Shipment Inspection Certificate

in compliance with The Trade Board Ltd., An Agency of the  
Ministry of Industry, Commerce, Agriculture and Fisheries of the Government of Jamaica

### INSPECTION INFORMATION

Country of Supply: JAPAN  
Inspection Center: Autoterminal Japan Ltd. Kobe  
Inspection Date: 27 December 2019

### INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make: TOYOTA Model: DBE-NCP50V  
Chassis/VIN Number: NCP50-0151152  
Engine Number: 7148259/2NZ  
Engine capacity (cc Rating): 1290 cc  
Year of Manufacture: 2014  
Model Year: 2014  
Year of First registration: June 2014  
Distance Driven (Odometer reading): 99,851 km  
Laden/Unladen Weight: 1040 kg  
Seat Capacity (Fixed number): 5 person  
Country of Manufacture: Japan  
Country of Export: Japan  
Type of quality of fuel: Gasoline  
Original manufactured color: White  
Modifications: None  
Structural/Water/Fire Damage: Passed  
Percentage Tire Wear: Passed  
Quarantine Inspection: Sanitization Done  
Microbial Contamination: None  
Radiation Contamination: None

**Remarks:** History of Vehicle Conformed

This certificate is issued under the authority of the Revised Motor Vehicle Import Policy of Jamaica for and on behalf of The Trade Board Limited, an Agency of the Ministry of Industry, Commerce, Agriculture and Fisheries of the Government of Jamaica.

No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of its inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. The Trade Board Limited, an Agency of the Ministry of Industry, Commerce, Agriculture and Fisheries of the Government of Jamaica may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

This certifies that the motor vehicle has no presence of microbial contamination and or radiation contamination.

**Autoterminal Japan Ltd.**

Please add the last row "This certificate is validated in 30 days for shipment"

\*Quarantine Inspection for Jamaica will be required to start again as of 1<sup>st</sup> June.

Authorized Signatory: \_\_\_\_\_

Autoterminal Japan Ltd.



Sales Dept Ph: 075-622-5091  
Fax: 075-622-2400  
Main Office Ph: 075-622-5090  
Fax: 075-622-5098

EXPORTERS OF QUALITY NEW & USED VEHICLES  
IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
INTERNET ADDRESS: <http://www.ibcjapan.co.jp>

## INVOICE

MESSRS KIRDAN MOTORS LTD.  
51 MANCHESTER AVENUE, MAY PEN,  
CLARENDON  
COUNTRY JAMAICA

DATE 1/13/2020  
INVOICE NO. 86934944773

SHIPPED PER: Azalea Ace - KB  
FROM: Kobe TO: Kingston, Jamaica

SAILING ON OR ABOUT: 1/13/2020  
TERMS: T/T

<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u>		<u>AMOUNT</u>
USED MOTOR CAR(S)		CIF Kingston in US Dollar
1	TOYOTA MARK X 2015 GRX130-6094048	USD 8,400

ONE UNIT(S) TOTAL

TOTAL: USD 8,400

MARK & NO.

NO MARK

IBC Japan Ltd.

IBC JAPAN LTD  
 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
 FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
 TEL:075-622-5090 FAX:075-622-5098

印紙粘申付納  
 領二式簿用  
 税務署承認済  
 KOS08392

04 No  
 KKLJJPNS37568

KIRDAN MOTORS LTD.  
 51 MANCHESTER AVENUE, MAY PEN,  
 CLARENDON JAMAICA  
 876-349-6348

**K LINE**  
 KAWASAKI KISEN KAISHA, LTD.  
**BILL OF LADING**

KIRDAN MOTORS LTD.  
 51 MANCHESTER AVENUE, MAY PEN,  
 CLARENDON JAMAICA  
 876-349-6348

SHIPPED ON BOARD. The goods or packages here to contain goods hereafter mentioned in approved good order and condition unless otherwise noted in this bill of lading to be transported subject to all the terms of this Bill of Lading and to shipper's engagements not hereby discharged, and hereby to proceed on any port or ports within the voyage herein contracted for (See Clause 4) to the port of destination or to ports thereon to as the ship may always safely and lawfully always subject to all charges and expenses of water and wharves, and there to be delivered or consigned on payment of the charges thereon in the approved good order and condition less ship's tackle or fuel and a sum of half freight from ship's papers connections on the ship where Carrier's responsibility shall cease.

It is agreed that the goods and packages of the goods are subject to the following terms which shall govern the relations whatsoever they may be between the shipper, consignee, and the Carrier, master and third party in every contingency, whatsoever and whenever occurring, and also in the event of deviation or of unseaworthiness of the ship or the loss of lading or in relation of the voyage or of any other event of the terms of this Bill of Lading shall be deemed to have been waived by the Carrier, master or consignee when in writing signed by a duly authorized agent of the Carrier.

Local vessel: **AZALEA ACE**  
 Vessel No: **V.81**  
 Port of loading: **KOBE, JAPAN**  
 Port of discharge: **KINGSTON, JAMAICA**

SEE TERMS OF CARRIAGE AND OTHER TERMS ON REVERSE

Mark and Number	No. of Packages or Units	Kind of Packages or Units Description of goods	Gross weight	Measurement
NO MARK	1 UNIT	<b>FIRST ORIGINAL</b> USED MOTOR CARS  TOYOTA MARK X 2015 GRX130-6094048 COLOR : SILVER 475X179X143 HS CODE: 8703.23	KGS	M3
		FREIGHT PREPAID AS ARRANGED	1,510	12.159
	1 UNIT			
			1,510	12.159

**B/L SURRENDERED**  
**AT YOKOHAMA JAPAN ON**  
**FEB. 14, 2020**  
**KAWASAKI KISEN KAISHA LTD. YOKOHAMA**

**FREIGHT PREPAID AS ARRANGED**

Ex. Rate: **YOKOHAMA, JAPAN**  
 Total amount in Cash, currency: **THREE (3)**  
 No. of original bills: **THREE (3)**  
 Date: **Jan. 13, 2020**  
**KAWASAKI KISEN KAISHA, LTD.**  
 AS CARRIER

*K. Ishimura*

By **KMDS'CO., LTD.' AS AGENT**  
 FOR THE CARRIER

ICS  
 B/L

番号 01071  
整理番号 3511033293198034

# 輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No.

登録年月日 / Registration Date

初度登録年月 / First Reg. Date

車台番号 / Motor's serial number

名古屋 329 6 9803 令和 1 年 7 月 22 日

平成 27 年 7 月

GRX130-6094048

車名 / Trademark of the maker of the vehicle

型式 / Model

原動機の型式 / Engine Model

トヨタ [194]DBA-GRX130

4GR

所有者の氏名又は名称  
Name of Owner  
株式会社トヨタレクターズ愛知

所有者の住所  
Address of Owner  
愛知県名古屋市昭和区高辻町6-8

[90100]

使用者の氏名又は名称  
Name of User  
\*\*\*

使用者の住所  
Address of User  
\*\*\*

使用の本拠の位置  
Locality of principal  
\*\*\*

自動車の種別  
Classification of Vehicle  
用途  
Purpose  
自家用: 事業用の別  
Purpose

車体の形状  
Type of Body

乗車定員  
Fixed Number

最大積載量  
Maxim. Carry

車両重量  
Weight

車両総重量  
G.Weight

普通  
総排気量又は定格出力  
Engine Capacity

乗用

箱型

燃料の種別  
Classification of fuel

型式指定番号  
Specification No.

長さ  
Length

幅  
Width

高さ  
Height

前軸重  
FF Weight

前後軸重  
FR Weight

後軸重  
RF Weight

後後軸重  
RR Weight

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)  
Export (scheduled) date

令和 2 年

1 月 30 日

16360

0011

475 cm

179 cm

143 cm

830 kg

1510 kg

1785 kg

680 kg

備考  
[京都], 輸出予定届出

輸出に係る届出をしない者は、輸出予定届出証明書に係る自動車が発行されることなく、当該届出証明書の有効期間が満了したとき、当該届出証明書を返納しなければなりません。  
[旧走行距離計表示値 / Mileage] 以下余白

38, 200 km (平成30 (2018) 年7月4日)  
[旧走行距離計表示値 / Mileage] 26, 300 km (平成29 (2017) 年6月22日)

\*一時抹消中所有者 / Latest Owner  
IBC JAPAN 株式会社  
京都府京都市伏見区中島宮ノ前町64 [14256]  
[申請年月日 / Date of Application]  
令和1 (2019) 年7月31日  
[走行距離計表示値 / Mileage]



令和 1 年 7 月 31 日

2019 year

Director-General of the District Transport Bureau or  
Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,  
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長



裏面もご覧下さい。

No. 01071

**EXPORT CERTIFICATE**

License number	Last reg. Date	First reg. Month	Frame number						
NAGOYA 329 MU 9803	July, 22, 2019	July, 2015	GRX130-6094048						
Name		Model							
TOYOTA		DBA-GRX130							
Last owner's name		4GR							
Above address		IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA							
Last user's name		KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64							
Above address		*****							
Above location		*****							
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle	Personal capacity	Cargo capacity	Net weight	Gross weight		
MEDIUM	Passenger	PRIVATE	SEDAN	5 people	- kg	1510 kg	1785 kg		
Displacement or outputpower kw	Fuel	Type No.	Length	Width	Height	F.F weight	F.R.	R.F.	R.R. weight
2.49 L	PETROL	16360	475 cm	179 cm	143 cm	830 kg	- kg	- kg	680 kg
EXPIRY DATE	January, 30, 2020								
REMARK:	[ NAGOYA ]								

July, 31, 2019

AICHI UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of  
Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition



**The Trade Board Limited**  
An Agency of the Ministry of Industry  
Commerce, Agriculture and Fisheries  
of the Government of Jamaica

**Auto Terminal**  
JAPAN SINCE 1997

Certificate no. AJPWJMC19120630

Date of issue 27 December 2019

## Pre-Shipment Inspection Certificate

in compliance with The Trade Board Ltd., An Agency of the  
Ministry of Industry, Commerce, Agriculture and Fisheries of the Government of Jamaica

### INSPECTION INFORMATION

Country of Supply: JAPAN  
Inspection Center: Autoterminal Japan Ltd. Kobe  
Inspection Date: 27 December 2019

### INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make: TOYOTA Model: DBA-GRX130  
Chassis/VIN Number: GRX130-6094048  
Engine Number: 1057309/4GR  
Engine capacity (cc Rating): 2490 cc  
Year of Manufacture: 2015  
Model Year: 2015  
Year of First registration: July 2015  
Distance Driven (Odometer reading): 55,442 km  
Laden/Unladen Weight: 1510 kg  
Seat Capacity (Fixed number): 5 person  
Country of Manufacture: Japan  
Country of Export: Japan  
Type of quality of fuel: Gasoline  
Original manufactured color: Silver  
Modifications: None  
Structural/Water/Fire Damage: Passed  
Percentage Tire Wear: Passed  
Quarantine Inspection: Sanitization Done  
Microbial Contamination: None  
Radiation Contamination: None

Remarks: History of Vehicle Conformed

This certificate is issued under the authority of the Revised Motor Vehicle Import Policy of Jamaica for and on behalf of The Trade Board Limited, an Agency of the Ministry of Industry, Commerce, Agriculture and Fisheries of the Government of Jamaica. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of its inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. The Trade Board Limited, an Agency of the Ministry of Industry, Commerce, Agriculture and Fisheries of the Government of Jamaica may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

This certifies that the motor vehicle has no presence of microbial contamination and or radiation contamination.

**Autoterminal Japan Ltd.**

Please add the last row "This certificate is validated in 30 days for shipment"

\*Quarantine Inspection for Jamaica will be required to start again as of 1<sup>st</sup> June.

Authorized Signatory: \_\_\_\_\_

**Autoterminal Japan Ltd.**



Sales Dept Ph: 075-622-5091  
Fax: 075-622-2400  
Main Office Ph: 075-622-5090  
Fax: 075-622-5098

EXPORTERS OF QUALITY NEW & USED VEHICLES  
IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
INTERNET ADDRESS: <http://www.ibcjapan.co.jp>

## INVOICE

MESSRS KIRDAN MOTORS LTD.  
51 MANCHESTER AVENUE, MAY PEN,  
CLARENDON  
COUNTRY JAMAICA

DATE 1/18/2020  
INVOICE NO. 86934944774

SHIPPED PER: Azalea Ace - KS  
FROM: Kisarazu TO: Kingston, Jamaica

SAILING ON OR ABOUT: 1/18/2020  
TERMS: T/T

<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u>		<u>AMOUNT</u>
1	TOYOTA COROLLA AXIO 2014 NZE164-7027916	USD 4,100

CIF Kingston in US Dollar

ONE UNIT(S) TOTAL TOTAL: USD 4,100

MARK & NO.

NO MARK

IBC Japan Ltd.

Shipper  
**IBC JAPAN LTD**  
 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
 FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
 TEL: 075-622-5090  
 FAX: 075-622-5098

印紙額申告納  
 税  
 630893  
 税務署承認済

B/L No.  
**KKLUJPN537653**

Consignee  
**KIRDAN MOTORS LTD.**  
 51 MANCHESTER AVENUE, MAY PEN,  
 CLARENDON JAMAICA  
 876-349-6348

**K K LINE**  
 KAWASAKI KISEN KAISHA, LTD.  
**BILL OF LADING**

Notify party (When not the same as Consignee)  
**KIRDAN MOTORS LTD.**  
 51 MANCHESTER AVENUE, MAY PEN,  
 CLARENDON JAMAICA  
 876-349-6348

**SHIPPED ON BOARD**, the goods or packages said to contain goods hereinafter mentioned in approved order and condition (unless otherwise indicated in this Bill of Lading) to be transported subject to all the terms of this Bill of Lading and to such engagements not hereby declared with liberty to proceed on any port or ports within the voyage herein contracted for (see Clause 4) to the port of discharge or to any other port to which the ship may always safely go and have, always afloat at all stages and conditions of water and weather, and there to be delivered or transhipped on board of the charges thereon in the approved order and condition from ship's tackle or dock and, in case of bulk goods, from ship's pipe-line receptacles on the day when Carrier's responsibility shall cease.

It is agreed that the contents and coverings of the goods are subject to the following terms which shall govern the relations, whatsoever they may be, between the Shipper, consignee, and the Carrier, master and ship in every contingency, whatsoever and whenever occurring, and also in the event of deviation or of circumstances of the ship at the time of loading or unloading of the cargo or subsequently, and also of the terms of the Bill of Lading shall be deemed to have been embodied by the Carrier (unless by express written agreement by a duly authorized agent of the Carrier).

Local weight: \_\_\_\_\_ Tons  
 Gross weight: \_\_\_\_\_  
 Net weight: \_\_\_\_\_  
 V. 81  
**AZALEA ACE** **KISARAZU, JAPAN**  
 Port of discharge: **KINGSTON, JAMAICA**  
 For destination by Oni Clause 10: \_\_\_\_\_

SEE TERMS OF CARRIAGE AND OTHER TERMS ON REVERSE

Mark and Numbers	No. of Packages or Units	Kind of Packages or Units - description of goods	Gross weight	Measurement
NO MARK	1 UNIT	<b>FIRST ORIGINAL</b> USED MOTOR CARS 2014 TOYOTA COROLLA AXIO NZE164-7027916 COLOR: SILVER HS CODE: 8703.22 436X169X148	1,170 KGS	10.905 M3
	1 UNIT		1,170	10.905

**B/L SURRENDERED**  
 AT YOKOHAMA JAPAN ON  
 FEB. 14, 2020  
 KAWASAKI KISEN KAISHA LTD. YOKOHAMA

**FREIGHT PREPAID AS ARRANGED**

Ex. Rate: **YOKOHAMA, JAPAN** **YOKOHAMA, JAPAN** **Jan. 18, 2020**  
 Total amount in local currency: \_\_\_\_\_  
 No. of original B/L: **THREE (3)**  
**KAWASAKI KISEN KAISHA, LTD. AS CARRIER**

*K. Nishimura*

**KNDS CO., LTD. AS AGENT FOR THE CARRIER**

In accepting this Bill of Lading, the shipper, owner and consignee of the goods, and the holder of the Bill of Lading, agree to be bound by all its stipulations, exceptions and conditions, whether written, stamped or printed, as fully as if they were all signed by such shipper, owner, consignee or holder, notwithstanding any local customs or privileges to the contrary and agree that this Bill of Lading supercedes all other agreements for the carriage of these goods.  
 BE WITNESS WHEREOF, the master or agent of the said ship has signed the number of Bills of Lading stated above, all of this tenor and date, one of which being acknowledged, the others to stand void.

IC'S  
 B/L

番号 01366  
整理番号 34110259A2685103

# 輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No. 登録年月日 / Registration Date 初年度登録年月 / First Reg. Date 車台番号 / Maker's serial number

品川 59A ヴ 8510 車 名 / Trademark of the maker of the vehicle 令和 1 年 6 月 18 日 平成 26 年 2014 年 5 月 NZE164-7027916 原動機の型式 / Engine Model

トヨタ 所有者の氏名又は名称 [194]DBA-NZE164 1NZ

所有者の住所 東京都中央区日本橋浜町2丁目12-4 [90113]

使用者の氏名又は名称 東京都中央区日本橋浜町2丁目12-4

使用者の住所 \*\*\*

使用の本拠の位置 \*\*\*

自乗車の種別 用途 自家用・事業用の別 乗車定員 最大積載量 車両重量 車両総重量

自乗車の種別	用途	自家用・事業用の別	乗車定員	最大積載量	車両重量	車両総重量			
乗用	自家用	箱型	5人	169cm	710kg	1445kg			
総排気量又は定格出力	燃料の種別	型式指定番号	長	幅	高さ	前前軸重	前後軸重	後前軸重	後後軸重
エンジン容量	燃	Specification No.	長さ	Width	Height	FR Weight	FR Weight	RR Weight	RR Weight
49cc	ガソリン	17280	436cm	169cm	148cm	710kg	-kg	-kg	460kg

輸出予定日 (証明書有効期間満了日) 令和 2 年 6 月 22 日

備考 [京都] 輸出予定届出 輸出に係る届出をした所有者は、輸出予定届出証明書に係る自動車が発行された日から15日以内に、最寄りの運輸支局等に当該輸出予定届出証明書を返納しなければなりません。

\*一時抹消中所有者 / Latest Owner IBC JAPAN株式会社 京都府京都市伏見区中島宮ノ前町64 [14256] [申請年月日 / Date of Application 令和1(2019)年7月5日] [走行距離計表示値 / Mileage]



裏面もご覧下さい。

No. 01366

**EXPORT CERTIFICATE**

License number	SHINAGAWA 59A HI 8510		Last reg. Date	June, 18, 2019		First reg. Month	May, 2014		Frame number	NZEI64-7027916	
Name			TOYOTA			Model			DBA-NZEI64		
Last owner's name			IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA			Engine model			INZ		
Above address			KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64								
Last user's name			*****								
Above address			*****								
Above location			*****								
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle	Personal capacity	Cargo capacity	Net weight	Gross weight				
SMALL	Passenger	PRIVATE	SEDAN	5 people	- kg	1170 kg	1445 kg				
Displacement or outputpower	Fuel	Type No.	Length	Width	Height	F.F wight	F.R.	R.F.	R.R. weight		
1.49 L kw	PETROL	17280	436 cm	169 cm	148 cm	710 kg	- kg	- kg	460 kg		
EXPIRY DATE	June, 22, 2020										
REMARK:	[ SHINAGAWA ]										

December, 23, 2019

TOKYO UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of  
Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition



**The Trade Board Limited**  
An Agency of the Ministry of Industry  
Commerce Agriculture and Fisheries  
of the Government of Jamaica

**AutoTerminal**  
JAPAN SINCE 1997

Certificate no. AJPEJMC20010073

Date of issue 08 January 2020

## Pre-Shipment Inspection Certificate

in compliance with The Trade Board Ltd., An Agency of the  
Ministry of Industry, Commerce, Agriculture and Fisheries of the Government of Jamaica

### INSPECTION INFORMATION

**Country of Supply:** Japan  
**Inspection Center:** Autoterminal Japan Ltd. Tokyo-bay  
**Inspection Date:** 08 January 2020

### INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

**Make:** TOYOTA **Model:** DBA-NZE164  
**Chassis/VIN Number:** NZE164-7027916  
**Engine Number:** E686350/1NZ  
**Engine capacity (cc Rating):** 1490 cc  
**Year of Manufacture:** 2014  
**Model Year:** 2014  
**Year of First registration:** May 2014  
**Distance Driven (Odometer reading):** 103,495 km  
**Laden/Unladen Weight:** 1170 kg  
**Seat Capacity (Fixed number):** 5 person  
**Country of Manufacture:** Japan  
**Country of Export:** Japan  
**Type of quality of fuel:** Gasoline  
**Original manufactured color:** Silver  
**Modifications:** None  
**Structural/Water/Fire Damage:** Passed  
**Percentage Tire Wear:** Passed  
**Quarantine Inspection:** Sanitization Done  
**Microbial Contamination:** None  
**Radiation Contamination:** None

### Remarks: History of Vehicle Confirmed

This certificate is issued under the authority of the Revised Motor Vehicle Import Policy of Jamaica for and on behalf of The Trade Board Limited, an Agency of the Ministry of Industry, Commerce, Agriculture and Fisheries of the Government of Jamaica.

No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of its inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. The Trade Board Limited, an Agency of the Ministry of Industry, Commerce, Agriculture and Fisheries of the Government of Jamaica may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

This certifies that the motor vehicle has no presence of microbial contamination and or radiation contamination.

This certificate is validated in 30 days for shipment

**Autoterminal Japan Ltd.**

Authorized Signatory: 

**Autoterminal Japan Ltd.**